



# Città di Cinisello Balsamo

-----  
Provincia di Milano  
-----

## COPIA CONFORME

Codice n. 10965

Data: 26/10/2009

CC N. 74

## DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO COMUNALE

OGGETTO: MOZIONE IN MERITO A MALESSERE DEGLI ABITANTI DEL QUARTIERE CROCETTA

L'anno duemilanove addì ventisei del mese di Ottobre alle ore 19.45, in seguito ad avvisi scritti, consegnati nei termini e nei modi prescritti dalla legge vigente, si è riunito il Consiglio Comunale in sessione STRAORDINARIA di prima convocazione ed in seduta PUBBLICA presieduta dal Sig. Sacco Giuseppe nella sua qualità di PRESIDENTE e con l'assistenza del Segretario Generale Spoto Mario.

Risultano presenti alla seduta i seguenti componenti del Consiglio comunale:

		PRES.	ASS.			PRES.	ASS.
1 - Gasparini Daniela	P.D.	X		17 - Berlino Giuseppe	P.D.L.	X	
2 - Gasparini Alessandro	P.D.	X		18 - Scaffidi Francesco	P.D.L.	X	
3 - Ronchi Andrea	P.D.	X		19 - Cesarano Ciro	P.D.L.	X	
4 - Marsiglia Franco	P.D.	X		20 - Di Lauro Angelo	P.D.L.	X	
5 - Catania Andrea	P.D.	X		21 - Malavolta Riccardo	P.D.L.	X	
6 - Sacco Giuseppe	P.D.	X		22 - Visentin Riccardo	P.D.L.	X	
7 - Grazzi Francesco	P.D.	X		23 - Acquati Piergiorgio	P.D.L.	X	
8 - Ruffa Ivano	P.D.	X		24 - Gandini Stefano	P.D.L.	X	
9 - Russomando Damiano	P.D.	X		25 - Boiocchi Simone	LEGA N.	X	
10 - Seggio Giuseppe	P.D.	X		26 - Fumagalli Cristiano	LEGA N.	X	
11 - Martino Raffaele	P.D.		X	27 - Schiavone Angelo	I.D.V.	X	
12 - Gatto Gerardo	P.D.	X		28 - Quattrocchi Marco	I.D.V.	X	
13 - Muscio Nicola	P.D.	X		29 - Altafin Emanuele	R.C.	X	
14 - Bartolomeo Patrizia	P.D.	X		30 - Menegardo Mattia	SIN. per C.B.	X	
15 - Strani Natalia	P.D.	X		31 - Zonca Enrico	CITT. INS.-M.P.A.	X	
16 - Lio Carlo	P.D.L.	X					

Componenti presenti n. 30.

Il Presidente, constatato che il numero dei componenti del Consiglio Comunale intervenuti è sufficiente per legalmente deliberare, dichiara aperta la seduta.

**N° proposta: 35555**

In apertura di seduta, dopo una fase di comunicazioni, il Presidente ricorda che nel corso della passata seduta di Consiglio comunale del 22.10.2009, era stata presentata la seguente mozione urgente, con richiesta di discussione immediata:

**‘MOZIONE PRESENTATA IN DATA 22.10.2009 DAL GRUPPO CONSILIARE DEL POPOLO DELLA LIBERTA’ IN MERITO AL MALESSERE DEGLI ABITANTI DEL QUARTIERE CROCETTA**

## **IL CONSIGLIO COMUNALE DI CINISELLO BALSAMO**

### **PREMESSA**

In questi giorni il malessere degli abitanti del quartiere Crocetta è riesplso in modo pesante dopo che gli amministratori degli stabili di viale Romagna hanno ammonito tutti i condomini a pagare le spese condominiali per evitare il taglio delle forniture di gas che lascerebbe al freddo centinaia di famiglie sia di italiani che di stranieri.

Ma l'emergenza riscaldamento è soltanto la punta dell'iceberg del malessere di un quartiere nel quale da anni si vivono fenomeni di mancanza di integrazione tra i residenti di antica data e i nuovi arrivati, quasi tutti stranieri, che rifiutano di rispettare le regole di convivenza civile.

### **CONSTATATO CHE**

Il quartiere ormai da troppo tempo vive questo malessere provocato da diversità culturali tra i cittadini italiani e quelli stranieri che hanno acquistato o preso in affitto molte delle abitazioni del quartiere.

### **CONSTATATO INOLTRE CHE**

La mancata integrazione si concretizza non più soltanto nel mancato rispetto di regole di convivenza quali pulizia, decoro delle facciate dei palazzi, ordine nell'utilizzo dei parcheggi e degli spazi comuni, ma anche e soprattutto nell'omissione di alcuni doveri basilari quali il pagamento delle spese condominiali e il rispetto delle norme di legge

### **VERIFICATO CHE**

Insieme ai fenomeni di mancata integrazione si assiste quotidianamente a numerosi fenomeni di illegalità come il sovraffollamento degli appartamenti, l'affitto di posti letto a clandestini lucrando sui più deboli, oltre ai fenomeni di spaccio che si consumano nel quartiere.

### **CONSTATATO CHE**

Tutti i progetti e i servizi introdotti fino ad oggi dall'amministrazione comunale non hanno sortito effetti visibili ed anzi la situazione di conflitto tra italiani e stranieri è precipitata al punto che tante famiglie di italiani stanno abbandonando il quartiere con il rischio che si trasformi in un ghetto per soli stranieri.

### **VERIFICATO INOLTRE**

Che il servizio recentemente aperto dal Comune per la riduzione dei conflitti nel quartiere, assolve soltanto parzialmente al compito di integrazione degli stranieri, illustrando loro soltanto i diritti di cui godono, ma non ottenendo alcun effetto dal punto di vista della promozione dei loro doveri di cittadini di Cinisello Balsamo

### **IMPEGNA IL SINDACO E LA GIUNTA**

A intervenire in modo rapido e risolutivo con una serie di iniziative che servano a ripristinare il rispetto delle regole e a dare risposte alle legittime esigenze dei tanti condomini e inquilini che le regole le rispettano quotidianamente

- ✓ a predisporre servizi di polizia locale costantemente presenti nel quartiere per risolvere i problemi di ordine viabilistico e per dare assistenza ai cittadini;
- ✓ a eseguire verifiche accurate e costanti su tutti gli alloggi in modo da portare alla luce i fenomeni di sovraffollamento abusivo e di sfruttamento dei clandestini;
- ✓ ad assistere i condomini dei palazzi in cui si rischia la sospensione dell'erogazione del gas
- ✓ a intervenire con rapide iniziative di informazione e poi con controlli e repressione su chi non rispetta le regole di decoro e di igiene.”

Nella stessa data i Capigruppo avevano deciso di discutere il documento presentato nella seduta del 26.10.2009. Il Presidente invita quindi a procedere con la discussione del punto in questione.

Al termine di una sospensiva richiesta dai gruppi di maggioranza, si procede con l'illustrazione del documento. Si accende una discussione... omissis (trascrizione allegata all'originale dell'atto) nel corso della quale il Presidente Sacco si allontana temporaneamente dall'aula e assume la presidenza il Vicepresidente Seggio.

Il gruppo consiliare Lega Nord presenta il seguente emendamento:

Prima del capitolo “IMPEGNA IL SINDACO E LA GIUNTA” aggiungere: “DA’ MANDATO AL DIFENSORE CIVICO di interessarsi personalmente alla situazione intervenendo, nel rispetto del proprio mandato, affinché la Crocetta torni ad essere un quartiere come gli altri dove si rispetta la legalità”.

Il Consigliere Russomando chiede al Presidente Sacco, che è rientrato in aula, una sospensiva dei Capigruppo per redigere un nuovo documento che recepisca la volontà di tutte le forze politiche presenti in aula.

Al termine della sospensiva viene presentato il seguente documento che supera quello in data 22.10.2009. Anche il Consigliere Boiocchi ritira il suo emendamento.

**“OGGETTO: MALESSERE DEGLI ABITANTI DEL QUARTIERE CROCETTA**

### **IL CONSIGLIO COMUNALE DI CINISELLO BALSAMO**

In questi giorni il malessere degli abitanti del quartiere Crocetta è riesplso in modo pesante dopo che gli amministratori degli stabili di viale Romagna hanno ammonito tutti i condomini a pagare le spese condominiali per evitare il taglio delle forniture di gas che lascerebbe al freddo centinaia di famiglie sia di italiani che di stranieri.

Ma l'emergenza riscaldamento è soltanto la punta dell'iceberg del malessere di un quartiere nel quale da anni si vivono fenomeni di difficoltà di integrazione tra i residenti di antica data e i nuovi arrivati, quasi tutti stranieri, che faticano a riconoscere le regole di convivenza civile.

### **CONSTATATO CHE**

Il quartiere ormai da troppo tempo vive questo malessere provocato da diversità culturali tra i cittadini italiani e quelli stranieri che hanno acquistato o preso in affitto molte delle abitazioni del quartiere.

### **CONSTATATO INOLTRE CHE**

La faticosa integrazione legata anche al continuo turn-over di abitanti nel quartiere rende più difficile il rispetto delle regole di convivenza quali pulizia, decoro delle facciate dei palazzi, ordine nell'utilizzo dei parcheggi e degli spazi comuni, ma anche e soprattutto nell'omissione di alcuni doveri basilari quali il pagamento delle spese condominiali e il rispetto delle norme di legge

### **VERIFICATO CHE**

Si assiste quotidianamente a numerosi fenomeni di illegalità come il sovraffollamento degli appartamenti, l'affitto di posti letto lucrando sui più deboli, oltre a fenomeni di spaccio.

### **CONSTATATO CHE**

I progetti e i servizi introdotti fino ad oggi dall'amministrazione comunale, per quanto utili, non hanno risolto le difficili problematiche del quartiere.

### **DA' MANDATO**

Al Difensore civico di interessarsi personalmente alle problematiche sollevate dai cittadini, intervenendo, nel rispetto delle proprie funzioni, affinché vengano adeguatamente difesi i diritti dei cittadini.

### **IMPEGNA IL SINDACO E LA GIUNTA**

A intervenire in modo rapido con ulteriori iniziative che servano a ripristinare il rispetto delle regole e a dare risposte alle legittime esigenze dei tanti condomini e inquilini che le regole le rispettano quotidianamente

- ✓ a predisporre servizi di polizia locale costantemente presenti nel quartiere per risolvere i problemi di ordine viabilistico e per dare assistenza ai cittadini;
- ✓ a collaborare con le forze dell'ordine per intervenire sui fenomeni di sovraffollamento abusivo e di sfruttamento di immigrati;
- ✓ a sostenere con attività di coordinamento i condomini dei palazzi in difficoltà;
- ✓ a intervenire con rapide iniziative di informazione, controllo e laddove occorra repressione su chi non rispetta le regole di convivenza civile;
- ✓ a supportare gli amministratori di stabili affinché attivino le competenti autorità giudiziarie per richiedere i provvedimenti del caso."

Il Sindaco chiede che sia messo a verbale che la costante presenza della vigilanza nel quartiere non sarà garantita in quanto sarebbe necessario incrementare il numero di vigili, ma (a causa del blocco delle assunzioni conseguente al patto di stabilità) ciò non è possibile.

Il Presidente apre quindi la fase delle dichiarazioni di voto.

Il Consigliere Ronchi esprime contrarietà in quanto non comprende quale sia il mandato del Difensore civico.

Il Sindaco preannuncia la sua astensione dal voto.

Il Consigliere Lio si dice amareggiato dalla dichiarazione del Sindaco e riconosce il valore di questo documento, nato da uno sforzo comune. Invita il Consiglio comunale a mantenere gli impegni presi.

Il Presidente pone in votazione il nuovo documento come riformulato e si determina il seguente risultato (all. A all'originale dell'atto):

Consiglieri presenti: n.29

Voti favorevoli: n.26

Voti contrari: n. =

Astenuti: n. 3 Bartolomeo, Gasparini D., Ronchi

Il Presidente, in base al risultato della votazione, dichiara la mozione come riformulata approvata.

Il Presidente  
F.to GIUSEPPE SACCO

Il Vicepresidente  
F.to GIUSEPPE SEGGIO

Il Segretario Generale  
F.to MARIO SPOTO

---

Si dichiara che questa deliberazione è pubblicata – in copia – all’Albo Pretorio del Comune per 15 giorni consecutivi, ai sensi dell’art. 124, 1° comma, del T.U. 18.8.2000 n.267, con decorrenza

\_\_09/11/2009\_\_\_\_\_

Cinisello Balsamo, \_\_09/11/2009\_\_\_\_\_

Il Segretario Generale  
**F.to MARIO SPOTO**

---

Copia conforme all’originale, in carta libera per uso amministrativo.

Cinisello Balsamo, \_\_\_\_\_

Il Segretario Generale

\_\_\_\_\_

---

La presente deliberazione è divenuta esecutiva ai sensi di Legge.

Cinisello Balsamo, \_\_20/11/2009\_\_\_\_\_

Il Segretario Generale

\_\_\_\_\_

---

Pubblicata all’Albo Pretorio

dal \_\_09/11/2009\_\_\_\_\_ al \_\_24/11/2009\_\_\_\_\_

Cinisello Balsamo, \_\_\_\_\_

Visto: Il Segretario Generale